

ΑΡ. 3545ΑΡ. ΑΠΟΦΑΣΗΣ 20.

στην Κυπριακή Αγορά». Η κοινοποίηση έγινε σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 21 των περί Ελέγχου των Λημοσίων Ενισχύσεων Νόμων του 2001 (εφεξής καλούμενων ως ο "Νόμος") και του περί Ελέγχου των Λημοσίων Ενισχύσεων (Λιαδικασία Κοινοποίησης) Διατάγματος του 2001. Το πρόγραμμα βρισκόταν σε ισχύ κατά την ημερομηνία έναρξης ισχύος του Νόμου (30.4.2001) και ως εκ τούτου, με βάση το άρθρο 21, αποτελεί υφιστάμενο πρόγραμμα.

2. Περιγραφή του κοινοποιηθέντος προγράμματος ενίσχυσεων:

- (α) Αριθμία Αρχή υπεύθυνη για την εφαρμογή της κοινοποιηθείσας ενίσχυσης είναι το Υπουργείο Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού.
- (β) ο στόχος της κοινοποιηθείσας ενίσχυσης είναι η προβολή και προώθηση των κυπριακών βιομηχανικών προϊόντων στην κυπριακή αγορά.
- (γ) η ενίσχυση χωρηγείται με τη μορφή επιχορήγησης.
- (δ) άμεσοι δικαιούχοι της κοινοποιηθείσας ενίσχυσης είναι το Κυπριακό Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο (εφεξής καλούμενο ως "ΚΕΒΕ") και η Ομοσπονδία Εργοδοτών και Βιομηχάνων (εφεξής καλούμενη ως "ΟΕΒ").

Έμμεσοι δικαιούχοι ίδιως είναι όλες οι κυπριακές βιομηχανίες των οποίων τα προϊόντα προωθούνται μέσω της διαφημιστικής εκστρατείας στην κυπριακή αγορά.

- (ε) το επιλέξιμο κόστος είναι τα έξοδα διεξαγωγής της διαφημιστικής εκστρατείας.
- (στ) η ένταση της ενίσχυσης είναι 100% του κόστους διεξαγωγής διαφημιστικής εκστρατείας που διοργανώνεται από κοινού από το ΚΕΒΕ και την ΟΕΒ.
- (ζ) το πρόγραμμα ισχύει από το 1998 και έχει απεριόριστη διάρκεια.
- (η) οι προβλεπόμενες πιστώσεις του προϋπολογισμού για το 2001 ανέρχονται στις £150.000.
- (θ) η κοινοποιηθείσα ενίσχυση έχει ως νομική βάση τον κρατικό προϋπολογισμό (άρθρο 20.302 κεφάλαιο 14.02.3).

Αριθμός 6212**Ο ΠΕΡΙ ΕΛΕΓΧΟΥ ΤΩΝ ΔΗΜΟΣΙΩΝ ΕΝΙΣΧΥΣΕΩΝ ΝΟΜΟΣ (ΝΟΜΟΙ 30(Ι) ΚΑΙ 122(Ι) ΤΟΥ 2001)**

Απόφαση δινάμει του άρθρου 21

Ο Έφορος Λημοσίων Ενισχύσεων, ασκώντας τις εξουσίες που του παρέχονται δινάμει του άρθρου 21 των περί Ελέγχου των Λημοσίων Ενισχύσεων Νόμων του 2001, εκδίδει την ακόλουθη απόφαση:

Τίτλος: Σχέδιο Προώθησης Κυπριακών Βιομηχανικών Ηρούντων στην Κυπριακή Αγορά

1. Λιαδικασία:

Στις 30 Αυγούστου κοινοποιήθηκε από το Υπουργείο Γεωργίας Φυσικών Πόρων και Περιβάλλοντος, ως Αριθμία Αρχή, στον Έφορο Λημοσίων Ενισχύσεων πρόγραμμα ενισχύσεων το οποίο φέρει τον τίτλο «Σχέδιο Προώθησης Κυπριακών Βιομηχανικών Ηρούντων

- (ι) δεν προβλέπεται επιστροφή της χορηγίας κάτω από οποιεσδήποτε προϋποθέσεις.
- (ια) τα μέσα παροχής πληροφοριών και ελέγχου που διαθέτει η Αρμόδια Αρχή είναι η υποβολή σε αυτήν του την προγράμματος δραστηριοτήτων, του προϋπολογισμού εξόδων, των σχετικών τιμολογίων και των αποδείξεων πληρωμής. Επίσης η Αρμόδια Αρχή θα υποβάλλει στον Έφορο έκθεση αξιολόγησης αποτελεσμάτων.
- (ιβ) δεν προβλέπεται σύρευση με άλλα σχέδια εντοπίσεων.

3. Αξιολόγηση της ενίσχυσης που κοινοποιήθηκε:

- (α) Σύμφωνα με το άρθρο 3 των περί Ελέγχου των Λημοσίων Ενισχύσεων Νόμου, ουδεμία παροχή δημόσιας ενίσχυσης είναι επιτρεπτή στη Δημοκρατία εκτός αν έχει προηγουμένως εγκριθεί από τον Έφορο. Επίσης, σύμφωνα με το άρθρο 2 του Νόμου, "δημόσια ενίσχυση" σημαίνει την οικονομική ενίσχυση που χορηγείται υπό οποιεσδήποτε μορφή, άμεσα ή έμμεσα, από το Λημόσιο ή με πόρους του Λημοσίου και που νοθεύει ή απειλεί να νοθεύει τον ανταγωνισμό δια της εινοϊκής μεταχείρισης ορισμένων επιχειρήσεων ή οικισμένων κλάδων παραγωγής.

- (β) Η κοινοποιηθείσα ενίσχυση συνιστά δημόσια ενίσχυση διότι ικανοποιεί σωρευτικά τις προϋποθέσεις του Νόμου—

- (i) Χορηγείται άμεσα από το Λημόσιο διότι η κοινοποιηθείσα ενίσχυση χορηγείται από το Υπουργείο Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού, από φορέα δηλαδή του Κράτους. Σύμφωνα με το άρθρο 2 του Νόμου, Λημόσιο σημαίνει το Κράτος, τους Δήμους και τις Κοινότητες.
- (ii) συνιστά οικονομική ενίσχυση, αφού η επιχειρήση που παρέχεται στο ΚΕΒΕ και την ΟΕΒ καλύπτει διαφημιστικές δαπάνες, δηλαδή συγκεκριμένη οικονομική δραστηριότητα, το κόστος της οποίας θα έπρεπε οι ίδιοι οι οικισμοί να επωμισθούν. Επιπλέον, η ενίσχυση αποτελεί οικονομικό πλεονέκτημα για τους έμμεσους αποδέκτες της ενίσχυσης, δηλαδή τις χυπριακές βιομηχανίες, των οποίων τα προϊόντα διαφημίζονται. Η οικονομική αυτή ενίσχυση δε θα είχε ληφθεί υπό τις κανονικές συνθήκες της επιχειρηματικής δραστηριότητας των πιο πάνω δικαιούχων.
- (iii) συνιστά εινοϊκή μεταχείριση οικισμένων επιχειρήσεων ή κλάδων παραγωγής και από γιατί η επιχειρήση δε δίδεται γενικά σε όλες ανεξαίρετα τις επιχειρήσεις, αλλά περιορίζεται στο ΚΕΒΕ, στην ΟΕΒ και μέσω της διαφημιστικής εκπροσωπείας του πιο πάνω οικισμών για την προώθηση των χυπριακών βιομηχανικών προϊόντων, στις επιχειρήσεις του τομέα της βιομηχανίας, άρα το μέτρο είναι επιλεκτικό.
- (iv) τέλος, το κοινοποιηθέν πρόγραμμα νοθεύει ή απειλεί να νοθεύει τον ανταγωνισμό, και από γιατί η οικονομική ενί-

σχυση που παρέχεται έμμεσα στις χυπριακές βιομηχανίες μειώνει τις διαφημιστικές τους δαπάνες και βελτιώνει τη χρηματοοικονομική τους κατάσταση, με αποτέλεσμα να θέτει τα προϊόντα των ενισχυόμενων επιχειρήσεων σε εινοϊκότερη θέση σε σχέση με τα εισαγόμενα ανταγωνιζόμενα προϊόντα στην εγχώρια αγορά.

- (γ) Εφόσον από τα ανωτέρω προκύπτει ότι η κοινοποιηθείσα ενίσχυση συνιστά δημόσια ενίσχυση σύμφωνα με τις διατάξεις του Νόμου, εξετάστηκε κατά πόσο αυτή ανήκει στις κατηγορίες ενισχύσεων που δεν εμπίπτουν στις διατάξεις του Νόμου σύμφωνα με το άρθρο 6 του Νόμου.

Οσον αφορά την πρώτη κατηγορία ενισχύσεων που προνοεί το άρθρο 6 του Νόμου, δηλαδή τις δημόσιες ενισχύσεις προς τη γεωργία, την κτηνοτροφία και την αλιεία, κρίθηκε ότι, στο βαθμό που έμμεσοι δικαιούχοι της ενίσχυσης είναι βιομηχανικές μονάδες πρώτης μεταποίησης γεωργικών, κτηνοτροφικών και αλιευτικών προϊόντων, οι ενισχύσεις αυτές δεν εμπίπτουν στις διατάξεις του Νόμου και άρα δεν απατείται προηγούμενη έγκριση του Εφόρου.

Οσον αφορά τη δεύτερη κατηγορία ενισχύσεων που προνοεί το άρθρο 6 του Νόμου, δηλαδή τις δημόσιες ενισχύσεις προς τις επιχειρήσεις, που ανήκουν άμεσα ή έμμεσα κατ' αποκλειστικότητα σε άλλοδαπούς και οι οποίες κτώνται το εισόδημά τους από πηγές εκτός της Δημοκρατίας, κρίθηκε ότι, εφόσον οι πιο πάνω επιχειρήσεις κτώνται το εισόδημα τους από πηγές εκτός της Δημοκρατίας, δεν μπορούν να δραστηριοποιηθούν στον τομέα της μεταποιητικής βιομηχανίας στη Δημοκρατία.

- (δ) Λαμβανομένων υπόψη των πιο πάνω, εξετάστηκε περαιτέρω σε ποια κατηγορία ενισχύσεων, από τις κατηγορίες που προνοούν τα άρθρα 4, 5 και 5Α του Νόμου, ανήκει η κοινοποιηθείσα ενίσχυση.

Αρχικά εξετάστηκε κατά πόσο η κοινοποιηθείσα ενίσχυση εμπίπτει στις κατηγορίες των ενισχύσεων του άρθρου 4 του Νόμου που ο Έφορος υποχρεούται να εγκρίνει. Επειδή η ενίσχυση παρέχεται στο ΚΕΒΕ, στην ΟΕΒ και έμμεσως στις επιχειρήσεις της μεταποιητικής βιομηχανίας για την προώθηση των χυπριακών βιομηχανικών προϊόντων κρίθηκε ότι δεν εμπίπτει σε καμιά από τις πέντε κατηγορίες που ορίζει το άρθρο 4.

Στη συνέχεια εξετάστηκε κατά πόσο η κοινοποιηθείσα ενίσχυση εμπίπτει στην κατηγορία των "ενισχύσεων για εξαγωγές" που δινάμει του άρθρου 5Α του Νόμου ο Έφορος δεν εγκρίνει. Σύμφωνα με το άρθρο 2 του Νόμου, ενίσχυση για εξαγωγές σημαίνει δημόσια ενίσχυση, που συνδέεται άμεσα με τις εξαγόμενες ποσότητες, τη δημιουργία και λειτουργία δικτύου διανομής ή τις τρέχουσες δαπάνες εξαγωγικής δραστηριότητας. Επειδή η ενίσχυση αφορά το κόστος της διαφημιστικής

εκστρατείας για την προώθηση των κυπριακών προϊόντων, κρίθηκε ότι δεν αποτελεί ενίσχυση για εξαγωγές και επομένως δεν εμπίπτει στην απαγόρευση του άρθρου 5Α.

Περαιτέρω, εξετάστηκε σε ποιά από τις κατηγορίες ενισχύσεων του άρθρου 5 του Νόμου, που ο Έφορος δύναται να εγκρίνει, εμπίπτει η κοινοποιηθείσα ενίσχυση.

Αφού λήφθηκε υπόψη ο στόχος της ενίσχυσης, κρίθηκε ότι αυτή εμπίπτει στην κατηγορία των ενισχύσεων που δύνανται να εγκριθούν για να προωθήσουν την ανάπτυξη ορισμένων οικονομικών δραστηριοτήτων, εφόσον δεν αλλοιώνουν τους όρους των συναλλαγών σε βαθμό αντίθετο με το κοινό συμφέρον.

Στη συνέχεια εξετάστηκε κατά πόσο οι συγκεκριμένοι όροι της ενίσχυσης διασφαλίζουν σε ικανοποιητικό βαθμό την πιθανή επίτευξη του στόχου που επιδιώκεται.

Παρ' ότι η συγκεκριμένη διαφήμιστική εκστρατεία για την προώθηση των κυπριακών βιομηχανικών προϊόντων δε διεξάγεται για λογαριασμό συγκεκριμένων επιχειρήσεων αλλά για το σύνολο της κυπριακής βιομηχανίας, στην ουσία αντικαθιστά, μέχιν ενός βαθμού, τις διαφήμιστικές διαπάνες των κυπριακών βιομηχανιών. Δεδομένου ότι η διαφήμιση είναι μέρος των τακτικών δραστηριοτήτων της επιχείρησης με σκοπό την αύξηση των πωλήσεών της και οι οποίες κανονικά χρηματοδοτούνται από τις ίδιες τις επιχειρήσεις, η κοινοποιηθείσα ενίσχυση αποτελεί λειτουργική ενίσχυση, δηλαδή δημόσια ενίσχυση που χορηγείται χωρίς καμία άμεση υποχρέωση, σε σχέση με το επιλέξιμο κόστος, εκ μέρους της δικαιούχου επιχείρησης και δε χρηματοδοτεί άμεσα επενδύσεις ή δημιουργία θέσεων εργασίας ή έρευνα και τεχνολογική ανάπτυξη.

Οι λειτουργικές ενισχύσεις ενδέχεται να εμπίπτουν στις κατηγορίες δημοσίων ενισχύσεων που ο Έφορος δύναται να εγκρίνει, δυνάμει του άρθρου 5 του Νόμου. Βασικές, όμως, προϋποθέσεις για να εγκριθούν από τον Έφορο ενισχύσεις δυνάμει του άρθρου 5, είναι οι ενισχύσεις αυτές να είναι κατάλληλες και απαραίτητες για την επίτευξη των σκοπών του άρθρου 5. Οι ενισχύσεις λοιπόν που εγκρίνονται δυνάμει του άρθρου 5 πρέπει να μην ξεπερνούν τα όρια του τι είναι κατάλληλο και αναγκαίο για την επίτευξη των επιδιωκόμενων σκοπών του συγκεκριμένου άρθρου. Η έλλειψη ανταπόδοσης συνίσταται στο γεγονός ότι με την κοινοποιηθείσα ενίσχυση παρέχεται οικονομική ενίσχυση στις δικαιούχους επιχειρήσεις χωρίς αυτές να αναλαμβάνονται οποιαδήποτε άμεση, σε σχέση με το επιλέξιμο κόστος, υποχρέωση για ανάπτυξη δραστηριοτήτων με μόνιμο και ουσιαστικό αποτέλεσμα για την οικονομία όπως η υλοποίηση επενδύσεων, η προώθηση της έρευνας και τεχνολογικής ανάπτυξης κ.ά.

Γι' αυτούς τους λόγους, κρίθηκε ότι λειτουργικές ενισχύσεις δύνανται να εγκριθούν από τον Έφορο υπό πολύ αυστηρές προϋποθέσεις

και κατά κανόνα σε περιπτώσεις, οι οποίες αναφέρονται ως στους Κανονισμούς που εκδίδονται δυνάμει του άρθρου 5(2) του Νόμου και περιέχουν λεπτομερή κριτήρια για την έγκινη κατηγοριών δημοσίων ενισχύσεων που εμπίπτουν στους τομείς που καλύπτει το άρθρο 5.

Κατ' επέκταση, η οικονομική ενίσχυση που παρέχεται με το κοινοποιηθέν πρόγραμμα, ως λειτουργική ενίσχυση, αποβλέπει στο να απαλλάξει τις δικαιούχους επιχειρήσεις από μέρος των διαφήμιστικών δαπάνων που θα έπρεπε οι ίδιες να επωμισθούν στα πλαίσια της τρέχουσας διαχείρισης των συνήθων δραστηριοτήτων τους. Το αποτέλεσμα είναι να νοθεύεται ο ανταγωνισμός στην κυπριακή αγορά μεταξύ των κυπριακών και των εισαγόμενων βιομηχανικών προϊόντων και να υπάρχει σαφής κίνδυνος αλλοίωσης των όρων των συναλλαγών σε βαθμό αντίθετο με το κοινό συμφέρον, χωρίς να καθίσταται δινατή η επίτευξη ενός από τους στόχους που αναφέρονται στο άρθρο 5 του Νόμου (ανάπτυξη οικονομικών δραστηριοτήτων).

Ενόψει των πιο πάνω, η κοινοποιηθείσα ενίσχυση εμπίπτει στις κατηγορίες ενισχύσεων που ο Έφορος δύναται να εγκρίνει δυνάμει του άρθρου 5 του Νόμου, η οποία, όμως, δεν εγκρίνεται διότι δεν είναι ούτε κατάλληλη αλλά ούτε και ανάλογη για την επίτευξη των στόχων του άρθρου 5.

Ο Έφορος τέλος εξέτασε κατά πόσο μετά την κατάργηση του προγράμματος αυτό δια μπορούσε να χορηγηθεί ως ενίσχυση de minimis, με βάση τα άρθρα 2 και 7 του Νόμου, ενίσχυση δηλαδή πρός μια επιχείρηση που λόγω του πολύ μικρού ύψους της (συνολικά κάτω από £57.000) δεν επιφέρει ή δεν μπορεί να επιφέρει αισθητή νόθευση στον ανταγωνισμό.

Επειδή το ποσό της ενίσχυσης υπερβαίνει τις £57.000, θα μπορούσε να εξεταστεί η δυνατότητα χορήγησης ενίσχυσης τύπου de minimis πρός τους έμμεσους δικαιούχους, μόνο εάν ήτο δυνατόν να προσδιορισθεί επακριβώς ο αριθμός τους και να επιμερισθεί σε κάθε έναν από αυτούς το όφελος από τη συνολική ενίσχυση. Επειδή τούτο είναι αδύνατο να επιτευχθεί σε βαθμό που να διασφαλίζεται η ακρίβεια των απαιτούμενων στοιχείων ούτε και μπορεί να γίνει αποτελεσματικός έλεγχος, κρίθηκε ότι το πρόγραμμα δε δύναται να χορηγηθεί ως de minimis.

4. Απόφαση:

Για τους λόγους αυτούς,

Ο ΕΦΟΡΟΣ ΔΗΜΟΣΙΩΝ ΕΝΙΣΧΥΣΕΩΝ ΑΠΟΦΑΣΙΖΕΙ ΤΑ ΕΞΗΣ:

- Το κοινοποιηθέν πρόγραμμα ενισχύσεων με τίτλο "Σχέδιο Προώθησης Κυπριακών Βιομηχανικών Προϊόντων στην Κυπριακή Αγορά" συνιστά δημόσια ενίσχυση, σύμφωνα με το άρθρο 2 του Νόμου. Η ενίσχυση αυτή, σύμφωνα με το άρθρο 6 του Νόμου, δεν εμπίπτει στις διατάξεις του Νόμου στο μέρος της που

αφορά δημόσια ενίσχυση σε βιομηχανίες πρώτης μεταποίησης γεωργικών, κτηνοτροφικών και αλιευτικών προϊόντων.

Οσον αφορά το υπόλοιπο μέρος του προγράμματος, η ενίσχυση αυτή εμπίπτει στις κατηγορίες δημοσίων ενισχύσεων που προνοεί το άρθρο 5 του Νόμου, τις οποίες ο Έφορος δύναται να εγκρίνει, η οποία ήμως δεν εγκρίνεται διότι αντιβαίνει προς τις διατάξεις του Νόμου. Ως εκ τούτου, εκδίδεται αρνητική απόφαση. Σύμφωνα με το άρθρο 21 του Νόμου, το κοινοποιηθέν πρόγραμμα ενισχύσεων θα εξακολουθεί να ισχύει το αργότερο μέχρι τις 30.4.2003 οπότε θα πρέπει να καταργηθεί.

Αποφασίζεται, τέλος, ότι μετά την κατάψη του το κοινοποιηθέν πρόγραμμα δε δύναται, με βάση το Νόμο, να χαρακτηριστεί από την Αρμόδια Λρχή ως ενίσχυση "de minimis".

B. Η πλρούσα απόφαση απενθίνεται στο Υπουργείο Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού.

Λευκωσία, 5 Νοεμβρίου 2001

ΧΡ. ΑΝΔΡΕΟΥ,
Έφορος Λημοσίων Ενισχύσεων.

Ε.Δ.Ε. 25.06.002.20 (14.1.2.27.1.1.1)